



Газета Ласнамяэ

Газета управы Ласнамяэ

Декабрь 2018, № 12 (209)

БЕСПЛАТНО

Один район – миллион возможностей

На конференции «Взгляд в будущее Ласнамяэ» рассматривались перспективы развития района.

14 ноября в центре культуры «Линдакиви» прошла традиционная ежегодная конференция, посвященная возможностям развития крупнейшего района столицы.

Тон конференции задали профессора Эстонской художественной академии Андрес Альвер и Тоомас Таммис. Чтобы избавиться от репутации неблагополучного района и «бетонных джунглей», у Ласнамяэ, по мнению Альвера и Таммиса, есть семь возможностей:

1. Застройка территорий на краю обрыва Ласнамяэ со стороны Кадриорга и чуть дальше – на границе с долиной реки Пирита. Новые жилплощади, из окон которых открывался бы «миллионный» вид на море, привлекли бы в Ласнамяэ новых платежеспособных жителей.
2. Превращение зеленого коридора Прийсле-Валге в парковую зону. Недвижимость вблизи парковых зон также стала бы лакомым кусочком для тех, кому раньше и в голову не пришло бы рассматривать Ласнамяэ в качестве потенциального места жительства.
3. Создание полноценного многопланового центра района, который привлекал бы жителей не только обилием магазинов, но и культурной средой. Если бы качественно и разнообразно проводить свободное время можно было бы, не выезжая за пределы района, ни у кого больше язык не повернулся бы называть Ласнамяэ спальным районом.
4. Больше офисных площадей и предприятий обслуживания на межквартальных территориях и дорогах.
5. Пересмотр концепции промышленной зоны между Петербургским шоссе и ул. Пунане. Здесь можно было бы соединить жилую и промышленную

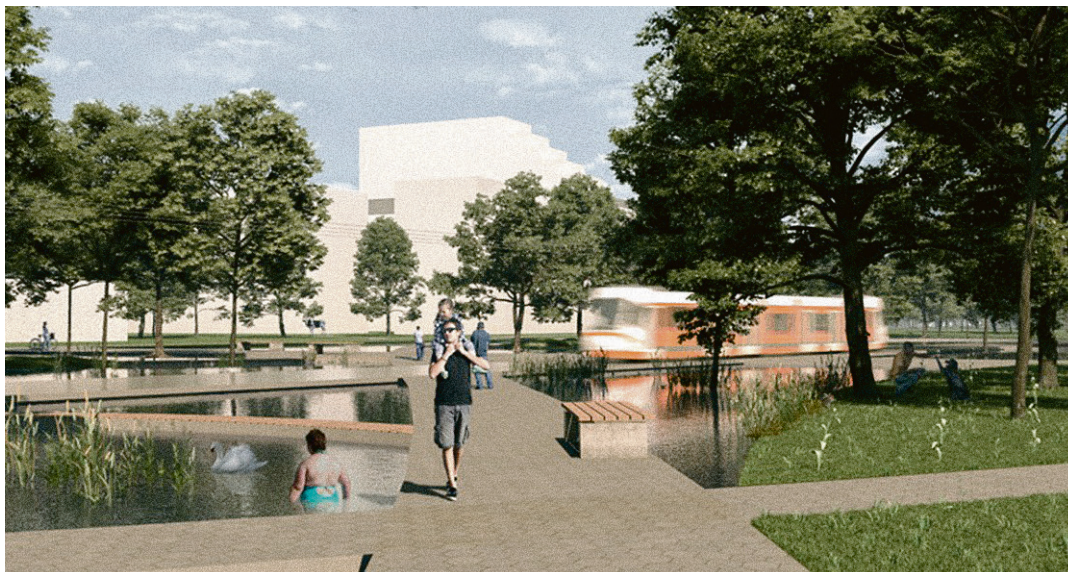
недвижимость, а улицу Пунане – превратить в центральную улицу района.

6. На не застроенных участках могли бы появиться целостные современные архитектурные ансамбли.
7. Микрорайон Юлемисте мог бы образовать единое гармоничное целое с граничащими территориями – аэропортом, торговыми центрами, перекрестком ул. Маяка и ул. Паэ, парком Паэ, зданием районной управы и – почему бы и нет? – даже музеем КУМУ и Кадриоргом.

Тему развития микрорайона Юлемисте подхватил член правления расположенного на территории бывшего завода «Двигатель» техногородка Ülemiste City Антс Пильвинг. Он рассказал о планах развития городка, подразумевающих возведение здесь не только офисных площадей, но и

жилых домов. Уже сейчас на территории городка действуют детский сад, школа и спортивный клуб, в будущем должны появиться и другие возможности для проведения свободного времени. К 2025 году на территории Ülemiste City планируется построить более 100 тысяч м² жилья.

Чтобы можно было с пользой провести досуг, необязательно возводить дорогостоящую недвижимость. Достаточно хорошей идеи, команды единомышленников и поддержки местных жителей – и вот уже во дворе районной библиотеки раскинулся первый в районе общинный сад, куда энтузиасты приходят заниматься садоводством, слушать лекции, заниматься йогой и рисовать на пленэре. Об итогах первого года существования общинного сада Лаагна рассказала на конференции руководитель НКО Lasnaidee Мария Дерлыш.



СООБЩЕНИЯ

Новогодний салют

По традиции наступление Нового года в Ласнамяэ будут встречать салютом. Начало – 1 января в 00:15 на площадке за центром культуры «Линдакиви».

Ищем почетных жителей Ласнамяэ

Звание почетного жителя Ласнамяэ – это знак признания, который управа присваивает тем, кто внес существенный вклад в развитие района или сделал окружающую нас действительность чуть теплее и отзывчивей. Представить кандидата на звание почетного жителя Ласнамяэ могут как физические, так и юридические лица. Для этого напишите нам заявку с описанием того, почему именно названный вами кандидат достоин называться почетным жителем Ласнамяэ. Заявки принимаются до 15 января по адресу электронной почты Viktoria.Panova@tallinnlv.ee.

Открыт спортивный парк Кивиля

21 ноября по адресу ул. Кивиля, 19а был открыт спортивный парк. На площади более 3310 м² разместились скейтпарк, оборудование для уличных тренировок и паркура, площадки для игры в баскетбол и настольного тенниса, беговые дорожки и т.д.

Инфодень для слабослышащих

19 декабря в Ласнамяэском социальном центре (ул. Киллустикку, 16) пройдет инфодень для глухих и слабослышащих. В рамках мероприятия центр вспомогательных средств для глухих и слабослышащих Kadrimardi расскажет и покажет желающим всевозможные слуховые аппараты. Есть возможность заказа. Информация по телефонам социального центра 621 8998 и 5301 0410, а также по номеру центра Kadrimardi 511 5340.

КОЛОНКА СТАРЕЙШИНЫ

Итоги года



Традиционно в конце уходящего года принято подводить итоги и намечать цели на ближайшее будущее. Думаю, что для нашего района 2018 год прошел в целом достаточно успешно. Начала свою работу комиссия по решению споров квартирных товариществ.

В следующем году комиссия продолжит свою работу. За год юристы рассмотрели более двухсот обращений, большая часть из которых нашла решение.

Продвинулась и работа в плане благоустройства района – были отремонтированы улицы Анни и Пикри, в рамках второго этапа строительства парка Прийсле построили 63 новых парковочных места. В парке Кивила на радость детям и подросткам открылся спортивный городок. В уходящем году при управе Ласнамяэ было создано сразу два совета – для пожилых людей и молодежи. Активные участники советов делают все возможное, чтобы жизнь сениоров и подростков стала более насыщенной и интересной.

Конец года для жителей улиц Раадику и Махтра был омрачен химическим запахом от работы асфальтобетонного завода в карьере Вяо. Управа Ласнамяэ сделала все от себя зависящее, чтобы следующей весной завод не продолжил свою работу в этом же месте. К счастью, наши протесты были услышаны и в 2019 году этот завод больше не будет отравлять воздух нашего района.

Я бы хотела выразить огромную благодарность тем квартирным товариществам, которые активно работали, участвовали в проектах «Дворы в порядок» и «Зеленый двор». Спасибо вам за то, что вы строите новые парковки, ухаживаете за зелеными зонами и устанавливаете камеры наблюдения во дворах. Уверена, что и сами жители любят свои дома и гордятся ими.

Впереди нас ждет еще больше работы и интересных проектов. В планах на следующий год – завершение третьего этапа строительства парка Прийсле, возведение променада Паэ, ремонт улиц П. Пинна, Вилисуу и моста Варраку. Кроме того, мы продолжим наши традиционные культурные мероприятия, которые известны далеко за пределами нашего района. Среди таких знаковых культурных событий – фестиваль огненных скульптур, народный забег в парке Паэ, фестиваль пирожков и, разумеется, День Ласнамяэ.

От всей души поздравляю вас с наступающими зимними праздниками. Мира и благополучия вашей семье!

Мария Юферева-Скуратовски
старейшина Ласнамяэ

Молодежная колонка

По инициативе районного молодежного совета теперь в «Газете Ласнамяэ» есть новая колонка, в которой мы будем рассказывать о молодежной деятельности и интересных прошедших или только планируемых событиях. Если вы хотите рассказать о каком-либо бесплатном молодежном событии, проходящем в Ласнамяэ, или поделиться другой информацией для молодежи, ждем ваших сообщений по адресу электронной почты Valentina.Moskaljova@tallinnlv.ee.

Впервые молодежный совет Ласнамяэ собрался 17 октября. За два месяца существования совета его участники успешно организовали два больших мероприятия: молодежную дискотеку и поход со светоотражателями. В планах совета – проведение не только развлекательных мероприятий, как, например,



приуроченной ко Дню друзей дискотеки, но и обучающих тренингов и познавательных встреч с представителями успешных в Эстонии организаций и университетов, которые помогут нынешним школьникам выбрать профессию.

Дополнительная информация:

FB: [Lasnamäe](#)

Noortenõukogu

VK: [Lasnamäe](#)

Noortenõukogu

Instagram: [lasna_noored](#)

Публичная демонстрация детальной планировки Нарвского ш., 129 и 129а

Ознакомиться с проектом детальной планировки и отчета о стратегическом влиянии на окружающую среду участка недвижимости по адресу Нарвское ш., 129 и 129а, а также расположенной рядом территории можно с 12.12.2018 по 16.01.2019 на страничке <https://www.tallinn.ee/keskkond/Narva-mnt-129-ja-129b-kinnistute-detailplaneering> или в районной управе Ласнамяэ (ул. Палласти, 54, фойе III этажа; контактное лицо Лейли Мююр, тел. 645 7790, адрес эл. почты leili.myyr@tallinnlv.ee).

С материалами детальной планировки можно ознакомиться в соответствующем регистре по адресу <https://tpr.tallinn.ee/DetailPlanning/Details/DP042020>.

Предложения, протесты и вопросы в письменном виде ожидаются в течение срока публичной демонстрации по адресу: Департамент окружающей среды, ул. Харьу, 13, 10130 Таллинн или по адресу эл. почты keskkonnaamet@tallinnlv.ee.



Территория детальной планировки площадью 27,52 га находится в микрорайоне Паэвялья. Целью детальной планировки является образование (путем изменения границ и целей землепользования расположенных на территории планировки участков недвижимости) земельного участка с назначением коммерческая земля и земля для общественных

зданий, а также установление права застройки городка Таллиннской больницы высотой до 8 этажей. При осуществлении планировки на месте нынешнего пустыря появится социальный комплекс, часть которого в размере 50% будет составлять зеленая зона общественного использования. На северной, восточной и западной границах территории планировки запланировано создание зеленого коридора.

Газета Ласнамяэ

Издатель: управа района Ласнамяэ
Адрес: ул. Палласти, 54, 11413 Таллинн
Редакция: lasnamae@tallinnlv.ee, 645 7721
Реклама, дизайн: Krabu Grupp OÜ,
www.lasnaleht.ee, lasnaleht@krabugrupp.ee, 5670 6706

Сайт:
<http://www.tallinn.ee/rus/lasnamae/Gazeta-Lasnamjae-2018>
Facebook: Ласнамяэская районная управа

Управа Ласнамяэ проводит работу над ошибками

Мария Юферева-Скуратовски
старейшина

Осенью управа Ласнамяэ провела среди жителей района опрос с целью узнать, довольны ли они работой управы и доступностью информации о наших услугах и мероприятиях.

Жители района оценили нашу работу на 4 из 5 баллов, а доступность информации – на 3,5 балла. В части информирования наибольшее недовольство жителей вызывает то, что сообщения о том или ином культурном мероприятии нередко поступают им непосредственно в канун события. Поскольку не все следят за сообщениями управы в социальной сети Facebook, то было принято решение публиковать полную программу мероприятий на ближайший месяц или даже месяцы в районной газете. Так, в декабрьском номере вы найдете список мероприятий на январь и сможете спокойно выстроить



план своего досуга на первый месяц нового года.

Кроме того, 20% опрошенных упомянули, что хотят участвовать в обсуждении развития и благоустройства района. Эти пожелания также учитываются в нашей работе – осенью состоялось четыре встречи с жителями Ласнамяэ, в ходе которых команда управы успела побывать в лесу Сели, на рынке Паэ, на Ло-

каторах, а также на месте будущего парка Прийсле. Следующей весной подобные встречи непременно продолжатся.

В декабре в рамках работы комиссии по решению споров квартирных товариществ будет проведен опрос, насколько люди довольны работой юристов комиссии. Надеемся, что полученная обратная связь позволит нам улучшить и эту услугу.

Пособие по уходу за инвалидами заметно вырастет

Тынис Мельдер
вице-мэр

Таллиннская мэрия передала в городское собрание проект бюджета 2019 года. Проект подразумевает существенное увеличение пособий по уходу за инвалидами, а также двукратное увеличение объема услуги временного замещения опекуна.



Пособие детям-инвалидам

В бюджете предусмотрено увеличение этого пособия с 76,70 до 100 евро. Увеличение пособия окажется на руку многим родителям, и мне особенно приятно, что соответствующие изменения уже прошли первое чтение в Рийги-когу. Родители детей-инвалидов явно находятся в несправедливом положении, которое нужно исправить, что является одной из целей города Таллинна.

Развитие услуг

Наряду с увеличением пособий особое внимание в бюджете уделяется развитию и улучшению доступности услуг. Так, в следующем году будет вдвое увеличен объем услуги временного заме-

щения опекуна ближайшего родственника, что поможет сократить нагрузку опекунов. Услуга дает опекунам ближайших родственников возможность позволить себе передохнуть от своих обязанностей. Услуга оказывается не на регулярной основе, а в зависимости от потребности – так, чтобы у ухаживающих за ближайшими родственниками людей была возможность при необходимости выбраться в магазин, к врачу или просто отдохнуть.

Услугой могут воспользоваться лица, назначенные опекунами, а также те, кто ухаживает за требующими постоянного ухода на дому людьми. Местом жительства получателя услуги по данным регистра народонаселения должен быть город Таллинн. Услуга временного замещения опекуна включает в себя надзор, поддержку и руководство по сохранению ежедневных навыков. Услуга способствует поддержанию функциональных навыков опекаемого при максимальном сохранении его самостоятельности, самоконтроля и достоинства.

МЕРОПРИЯТИЯ В ДЕКАБРЕ-ЯНВАРЕ

Центр культуры «Линдакиви»
Ул. Я. Коорти, 22, тел. 646 2411,
www.lindakivi.ee



ПРОГРАММА

16.12 в 18.00 – Музыкальный театр «Sakala laululapsed» представляет «Хвостатый мюзикл». Билет 10 €.
21.12 в 18.00 – Рождественский концерт. На сцене студия «Кнопочки», танцевальная школа «LDF», «Star Dance», спортивный клуб «NORD», танцевальная студия «Mission4», Андрей Воронин. Билет 5 €.
22.12 в 19.00 – «Body Language». Концерт танцевальной студии «The Way To Dance». Билет 5 €.
22.12 в 19.00 – Танцевальный вечер с ансамблем «For You». Билет 5 €.
23.12 в 19.00 – Концерт «Русские звёзды в Эстонии». Билет 10 €, информация по телефону 5598 8934, 511 2192.
29.12 в 13.00 – Концерт творческого центра «Аплаус». Вход свободный.
29.12 в 18.00 – Новогодний концерт культурного центра «Диапазон». Билет 7 €.
12.01 в 19.00 – Танцевальный вечер с ансамблем «For You». Билет 5 €.
26.01 в 19.00 – Танцевальный вечер с ансамблем «For You». Билет 5 €.

ВЫСТАВКА: 5–31.12 – Художественная студия «Сирника». Выставка работ Сирье Аалдэ.

Бесплатные мероприятия районной управы Ласнамяэ (январь 2019)

НОЯБРЬ

01.01 в 00.15 (площадка за «Линдакиви») – Новогодний салют.
10.01 в 15.00 (ул. Палласти, 54) – Школа сениоров*. Лекция «Экономика Эстонии: что полезно знать» (на русском языке).
16.01 в 16.00 (ЦК «Линдакиви») – Конференция на тему здорового образа жизни.
19.01 в 17.00 (ЦК «Линдакиви») – Концерт песен В. Высоцкого.
20.01 в 18.00 (Паэвялья) – Фестиваль огненных скульптур.
26.01 в 14.00 (KK Lindakivi) – Семейный чемпионат Ласнамяэ по конструированию. Регистрация команд tallinnbricks@gmail.com (Виктор).
28.01 в 15.00 (ул. Палласти, 54) – Инфодень для квартирных товариществ на тему «Проект «Дворы в порядок!» (на русском языке).
30.01 в 15.00 (ул. Палласти, 54) – Инфодень для квартирных товариществ на тему «Проект «Дворы в порядок!» (на эстонском языке).

* Преимущественное право на посещение отмеченных звездочкой мероприятий – у обладателей карточки клуба Ласнамяэ.

Ул. Киллустуку, 16.
Тел. 621 8998,
5301 0410,
www.lsk.ee



ПРОГРАММА

15.01 в 14.00 – Концерт ансамбля «Далеко ли до Таллинна».

22.01 в 14.00 – Концерт танцевального ансамбля «Катая» (руководитель Елена Калбус) и вокального ансамбля «Канерва» (руководитель Инда Кыйва) Таллиннского ингерманландского общества.

29.01 в 14.00 – Концерт певицы Сийри Кянд.

ВНИМАНИЕ! Вход на все концерты свободный. Количество мест ограничено, поэтому необходима предварительная регистрация на месте или по телефону 621 8998, 5301 0410.

Берегите домашних питомцев!

Как помочь четвероногим друзьям провести зимние праздники без стресса

Аннели Матси

Varjupaikade MTÜ

Рождественский мир для наших питомцев заканчивается с началом продаж праздничной пиротехники.

Нет пиротехнике!

Фейерверки и салюты часто запускают неожиданно и в непредсказуемых местах. Слух у питомцев гораздо острее нашего, и сильные звуки могут вызвать у них даже болевые ощущения. Люди могут помочь животным, отказавшись от использования пиротехники.

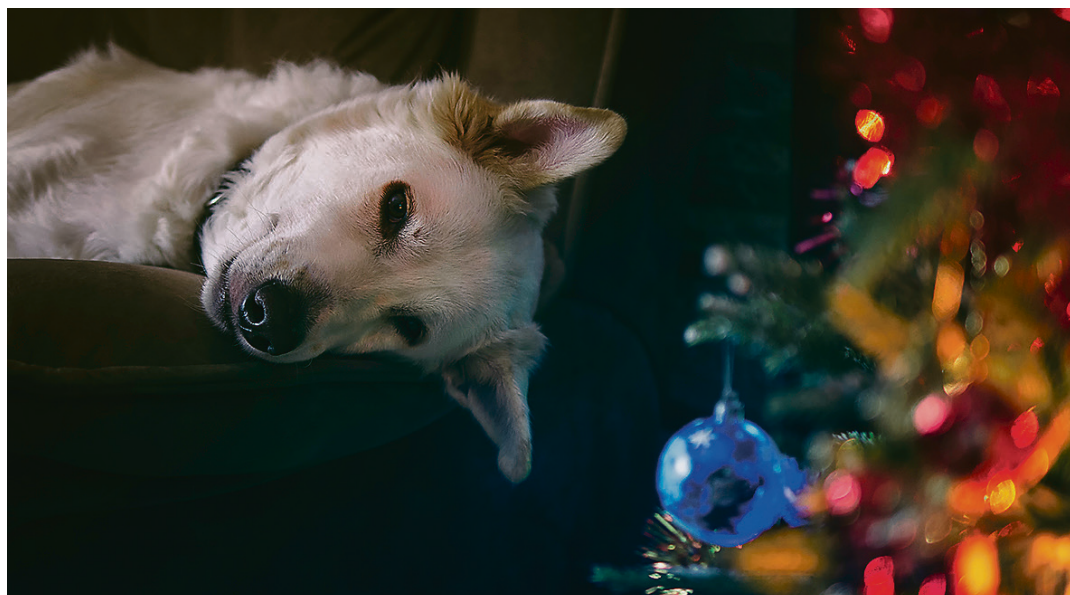
В помещении безопаснее

В декабре-январе число телефонных звонков в приюты для животных резко увеличивается – у кого собака сорвалась с поводка, у кого сбежала со двора, третьи сообщают о бродячем животном. Владельцы животных должны позаботиться о том, чтобы у их любимца был чип. При посещении с животным ветеринара имеет смысл каждый раз проверять исправность

чипа. Чип обязательно должен быть зарегистрирован, а информация в регистре – верной. Подробнее – см. www.llr.ee. Во время праздников домашних животных разумнее держать в помещении, откуда они не могут сбежать. Не следует брать собаку с собой на фейерверк, ведь даже «карманная» собачка может, испугавшись громких звуков, убежать, заблудиться или попасть под машину! Следует также учитывать, что с возрастом животные становятся более пугливыми.

Праздничный стол любимца

Пища для людей приправлена специями и поэтому не подходит животным. Если ваши гости не прочь угостить Барсика или Шарика вкусняшками с праздничного стола, лучше заранее поставьте на стол миску с кормом и попросите гостей угощать питомцев исключительно им. Животное может начать грызть ароматную упаковку из-под еды, что может обернуться попаданием в кишечник инородных предметов. Употребление вареных костей провоцирует у собак запор.



Как помочь любимцу пережить салют:

- Зашторьте окна в доме
- Включите телевизор или музыку
- Сядьте рядом с животным и попробуйте говорить с ним обычным спокойным голосом
- Собаке можно предложить вкусное лакомство, так как кормление с рук успокаивает
- Сохраняйте спокойствие сами
- Следите за животным – если оно хочет забиться в темный угол или залезть в свой домик, то предоставьте ему такую возможность

Упорядочивание данных в регистре

Таллинн продолжает информационную кампанию, которая должна побудить людей проверить правильность данных об их месте жительства.

В соответствии со вступающими в силу с 2019 году законодательными поправками

из регистра народонаселения будут исключены люди, чьи данные были занесены туда с точностью до района города по обоснованному требованию собственника жилья. Подобная ситуация может возникнуть, если человек сменил место жительства и собственник его бывшей квартиры или дома аннули-

ровал его регистрацию, а по новому месту жительства человек не зарегистрировался.

Перспектива оказаться в числе исключенных из регистра угрожает почти 18 тыс. жителей Таллинна. В результате они останутся без предоставляемых таллинцам льгот и услуг, вклю-

чая бесплатный проезд в общественном транспорте, место для ребенка в детском саду или школе, а также социальные пособия.

Чтобы избежать такого рода неприятных сюрпризов, городские учреждения связываются с такими людьми и разъясняют им возможности дальнейших действий.

Зарегистрировать место жительства несложно – все-

го за пару минут это можно сделать на портале eesti.ee. Другая возможность – обратиться за помощью к работнику регистра в районной управе по тел. 645 7730, 645 7740 или по адресу электронной почты sirje.meidra@tallinnlv.ee. По закону человек обязан обновить данные о месте жительства в течение 30 дней после переезда, с нового года этот срок сократится до 14 дней.



SISEMINISTERIUM

Просим указать точные данные о месте Вашего жительства!

Если место Вашего жительства записано в регистре народонаселения неточно (отсутствует название улицы, номер дома или квартиры), поскольку вы переехали, и владелец предыдущего жилья ходатайствовал об изменении Вашего адреса, то с 2019 года данные о месте Вашего жительства будут удалены из регистра. Из-за этого Вы можете остаться без ряда публичных услуг.

Вы можете проверить и исправить свои данные через портал государственных услуг eesti.ee, или в отделе регистра народонаселения районной управы.



СКЛАД OUTLET

OÜ VÄVARS

ШТОРЫ: ГОТОВЫЕ ШТОРЫ – ПОШИВ – УСТАНОВКА
ТКАНИ ДЛЯ ШТОР – ТКАНИ ДЛЯ ОДЕЖДЫ
ШВЕЙНЫЕ ПРИНАДЛЕЖНОСТИ – НОВЫЙ БОЛЬШОЙ ОТДЕЛ



ПОСЕТИТЕ
НАШИ
МАГАЗИНЫ!
ДОБРО
ПОЖАЛОВАТЬ!



Järveotsa Keskus – Kollane Keskus
Бийсмэ теэ, 107А, 2 этаж, БИЙСМЯЭ, ТАЛЛИНН

Mustakivi Keskus, Mahtra 1, 2 korrus,
ЛАСНАМЯЭ, ТАЛЛИНН

+ НАШ НОВЫЙ ИНТЕРНЕТ-МАГАЗИН: WWW.VAVARS.EU!!
+ FACEBOOK: WWW.FACEBOOK.COM/VAVARSKARDINAD/
+ INSTAGRAM: www.instagram.com/vavars_ou

У НАС ОЧЕНЬ ШИРОКИЙ И КРАСИВЫЙ АССОРТИМЕНТ – ОБРАЗЦЫ. ВЫГОДНЫЕ ЦЕНЫ!
РЯД ТОВАРОВ СО СКИДКОЙ 20-40%!

СПЕЦИАЛЬНОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ – предъявителю этой рекламы скидка
в 10% от стоимости покупки! НОВЫЕ ШАРФЫ ПО 5 ЕВРО.

Eesti
Nägemistervise
keskus

Хотите хорошо видеть?

- Выявление и решение проблем со зрением
- Подбор очков
- Богатый выбор оправ

Бронируйте время: 660 2553
или virbi@silmatervis.ee

Мы можем вам помочь!



Центр Здорового Зрения Эстонии | Вирби 10 | www.glaza.ee



ШВЕЙНЫЕ МАШИНКИ
ПРОДАЖА И РЕМОНТ
ул. Техника, 24 | Пн.-Пт. 10-17 Сб. 10-14

В ПРОДАЖЕ **НОВЫЕ И Б/У**
ШВЕЙНЫЕ МАШИНКИ С ГАРАНТИЕЙ!

ПРИНОСИТЕ СВОЮ СТАРУЮ ШВЕЙНУЮ
МАШИНКУ И ПОЛУЧИТЕ НОВУЮ
СО СКИДКОЙ!

КАЧЕСТВЕННЫЙ РЕМОНТ
И ОБСЛУЖИВАНИЕ ШВЕЙНЫХ МАШИНОК

☎ 50 10 743 🌐 omblusmasinad.ee

medicum
Terve elu!

ПРИЁМ ОФТАЛЬМОЛОГА
(ГЛАЗНОГО ВРАЧА)
29€
В ДЕКАБРЕ

В СТОИМОСТЬ ВХОДИТ :

- приём врача
- диагностика глаукомы
- измерение глазного давления
- диагностика сухого глаза
- проверка зрения *
- диагностика катаракты

* рецепт на очки выписывает оптометрист

Информация и регистрация

www.medicum.ee

по телефону 605 0601

С НАСТУПАЮЩИМИ
ПРАЗДНИКАМИ!



AS Medicum Tervishoiuteenused, Punane 61, Tallinn
Tegevusluba L03690

Массажный кабинет

Оздоровительный и общий массаж
Punane 14 A каб. 204
т. 37258083429

Дигитальное обследование
РОДИНОК (на всем теле) в Таллинне.
Др. Аарне. 70€. —
www.vita.ee 669-0806

Ежемесячно, в субботу, в культурном
центре **ЛИНДАКВИ**
15 Декабря

**Слово доброй
надежды с музыкой**

**Приедут гости из
ФИНЛЯНДИИ**

**Будем раздавать пакеты с
продуктами**

Начало в 13.00 по датам:

в 2019 году: 12.01, 16.02, 16.03, 13.04, 11.05,
15.06, 13.07, 10.08, 14.09, 12.10, 09.11, 14.12.2019 года

Бог есть любовь.

У каждого дома
есть своя история

Смена дома может быть сложным
процессом. Я здесь, чтобы помочь вам.

Liia Koreline
510 2206

Ваш маклер по недвижимости
в Ласнамяэ

ARCO VARA

Нужен перевод?

Обращайтесь — ответим в течение часа!

56 706 706

perevodim.ee | translate@krabugrupp.ee



perevodim.ee

Заказ рекламы:

Krabu Grupp OÜ

Телефон: 56 706 706

E-mail: lasnaleht@krabugrupp.ee

WWW.LASNALLEHT.EE

Мы ищем в нашу команду
жизнерадостных,
энергичных и трудоспособных



Менеджера по уборке и уборщиц

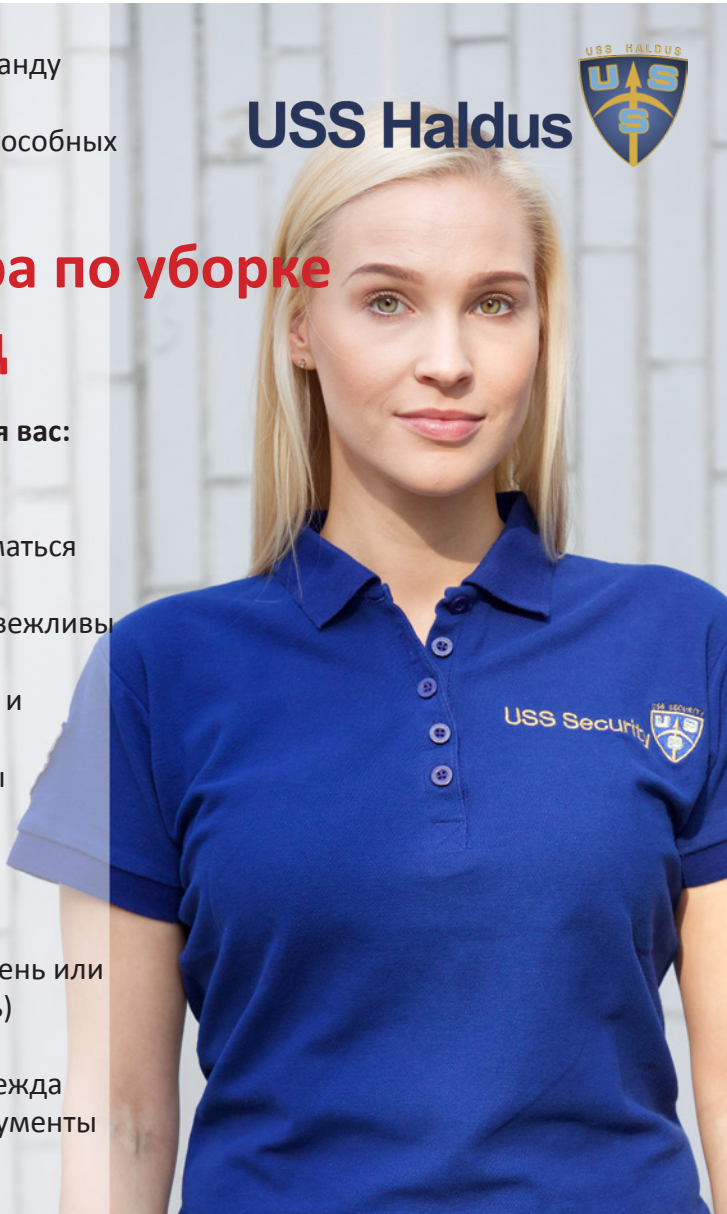
Наши требования для вас:

- Вы старше 18 лет
- Любите чистоту
- Вы не боитесь заниматься физической работой
- Вы добросовестны, вежливы и честны

Имеется опыт работы и хорошие навыки планирования работы

Мы предлагаем вам:

- Стабильный доход
- Расписание работы (неполный рабочий день или полный рабочий день)
- Обучение на сайте
- Удобная рабочая одежда
- Современные инструменты



Ваше резюме Вы можете отправить по адресу: cv@uss.ee
Дополнительная информация тел. 56933188 или E-R 10.00-16.00 Rosen 12, Tallinn.

Приступить к работе как можно быстрее



КОНТРОЛЬ ЗДОРОВЬЯ РЯДОМ С ТОБОЙ В ЛАСНАМЯЭ

Линнамяэ тее 3, II этаж

- Общие риски здоровья
- Влияние физической нагрузки на организм
- Состояние сердца, печени и щитовидной железы
- Непереносимость лактозы и глютена
- Диагностика клещевого боррелиоза
- Определение уровня витаминов и минеральных веществ
- И многие другие контроли здоровья в лаборатории
- Аллергии

Результаты получите в течение
3 рабочих дней. Время для сдачи анализов бронировать не надо.

Дополнительная
информация и заказ:

MINU.SYNLAB.EE



ЛИЦЕНЗИЯ НА ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ L03886 24/7



Лийкури 7 -

новый 8-этажный квартирный дом
в Ласнамяэ. Всё для семьи!

1-5-комнатные квартиры отличаются хорошей планировкой. Площадь квартир: 33,5 - 120,9 m².

В безопасном внутреннем дворе будет зона отдыха и детская игровая площадка.

В стоимость квартиры входит парковочное место.

Дом будет готов к заселению уже в начале 2019 года.

Подробнее по телефону

665 2177

myyk@yit.ee



SELER on Eesti lemmikpood! Oleme tegutsenud alates 1995. aastast ja praegu on meil 53 kauplust üle Eesti. Meil töötab täna üle 2800 väga tubli inimese. Tänu neile saame olla parim kaupluskett, kus sisseostude tegemine on meeldiv ja sujuv.

Tule Punasesse, Läänemere, Mustakivi või uude T1 Selverisse tööle

KASSAPIIDAJAKS
INFOLETI TEENINDAJAKS
SAALITEENINDAJAKS
LETITEENINDAJAKS
PUHASTUSTEENINDAJAKS

Täpsema ülevaate tööülesannete ja kandidaadile esitatavate ootuste kohta leiad meie kodulehelt www.selver.ee. Kui soovid meie perega liituda, siis palun saada oma CV personal@selver.ee või täida kohataotlusanket kodulehel või kaupluse.infoletis.
Lisainfo saamiseks helista 667 3785 või 5343 5337, Kristi Aasa.



Vajate tõlketeenuseid?

Pöörduge meie poole — vastame tunni jooksul!

56 706 706

tolgime.ee | translate@krabugrupp.ee



Kaik suulise ja kirjaliku tõlke liigid
Toimetamine ja korrektuur
Vandetõlge
Tõlkeprojektide juhtimine
Tehnika ürituste jaoks
Tiitrid, tekstide pealelugemine ja montaaž
Tõukiste kujundus ja küljendus



Üle
5 aasta
turul

СТАБИЛЬНАЯ ЗАРПЛАТА И РАБОТА В СТРАНАХ СКАНДИНАВИИ

ПРЕДЛАГАЕМ РАБОТУ ПРОФЕССИОНАЛЬНЫМ

ИЗГОТОВИТЕЛЯМ БЕТОННЫХ ЭЛЕМЕНТОВ

В ФИНЛЯНДИИ

Описание работы: В трудовые обязанности входит изготовление по чертежам различных бетонных изделий

МЫ ИЩЕМ РАБОТНИКОВ С ОПЫТОМ ИЗГОТОВЛЕНИЯ:

- стеновых элементов (сэндвич-панели, бетон с обожженным заполнителем, бутобетон)
- ТТ, ТТС
- полые панели
- столбы, балки
- ригели
- балконы
- опалубки и армирование железа

ЗВОНИТЕ ИЛИ ПИШИТЕ НАМ:

EstEmploy OÜ, Peterburi tee 2F, 10112
Tallinn, Eesti. Per.Ho. EE101390185
zane@estemploy.ee
Tel. +371 257 161 74



EstEmploy
www.estemploy.ee

ТРЕБОВАНИЯ К КАНДИДАТУ:

- опыт изготовления бетонных изделий
- владение английским и/или русским языком на уровне разговора
- гражданство Латвии или паспорт ЕС
- плюсом будет возможность пользоваться личным автомобилем
- добросовестность, точность, корректность

КОМПАНИЯ ПРЕДЛАГАЕТ:

- стабильную работу в сменах
- зарплату два раза в месяц
- размещение (двухкомнатные квартиры, в квартире не более 2-х человек)
- компенсацию расходов (билеты на паром, топливо, рабочая одежда, средства индивидуальной защиты)
- страховку

EstEmploy основные сферы деятельности в странах Скандинавии-строительство, промышленность и логистика

ПОЧЕМУ РАБОТАТ У НАС?

У нас есть 7-летний
опыт работы и более
100 сотрудников

В Финляндии нам
выдано свидетельство
"Надежная компания"
в Эстонии титул
"Самое успешное
предприятие
Эстонии"

Ценность EstEmploy
наши работники



SILMAARSTI VASTUVÕTT

29€

DETSEMBERIS

HINNAS ON:

- arsti vastuvõtt
- glaukoomi diagnoosimine
- silmarõhu mõõtmine
- kuiva silma hindamine
- nägemiskontroll *
- kae kontrollimine
- * prilliresepti saamiseks pöörduge optometristi vastuvõtule

Info ja registreerimine

www.medicum.ee

telefonil 605 0601



A5 Medicum Tervishoiuteenused, Punaane 61, Tallinn

Tegevusjuhla 103690

